

FIRST ORIGINAL

(Forwarding Agents)

JAPAN FORWARDING AGENCY

Shipper

IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL: 075-622-5090  
FAX: 075-622-5098

S/O No.

YOKMBA-560

B/L No.

NYKS182080838

印紙税申告納  
付につき廻町  
税務署承認済



**NYK LINE**  
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee

AJJAB AUTOZ LTD  
PO BOX 35536-00200 NAIROBI  
KENYA  
+254 72027 3358

Notify Party

SAME AS CONSIGNEE

**BILL OF LADING**

**(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Pre-Carrier Vessel Voy.No.

From

Ocean Vessel

Voy.No. 109

Port of Loading

GRACEFUL LEADER

YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge

To

MOMBASA, KENYA

※ Final Destination (for the Merchant's reference only)

BFT CFS

Marks & Numbers

NO MARK

No. of P'kgs. or Units

1

Kind of packages or Units; Description of Goods

USED MOTOR CARS  
2015 MAZDA ATENZA WAGON  
GJEFW-200349  
PE-20651472  
HS CODE: 8703.23  
480X184X148  
UNIT

"FREIGHT PREPAID"

Gross Weight (KGS)

1,460

Measurement (M3)

13.071

TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY  
OR UNITS (IN WORDS)

FREIGHT & CHARGES  
"FREIGHT PREPAID AS

Revenue Tons ARRANGED"

Rate

Per

Prepaid

Collect

ICS  
B/L

Ex. Rate

Prepaid at

KOBE, JAPAN

Total Prepaid in Local Currency

Payable at

Number of Original B(s)/L

THREE (3)

Place of B(s)/L Issue

KOBE, JAPAN

NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier

Dated

11 MAY 2022

(JSA STANDARD FORM B)

※See Article 24

(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.

AS AGENT FOR CARRIER



**NYK LINE**  
NIPPON YUSEN KAISHA

Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)

THIRD ORIGINAL

(Forwarding Agents)

JAPAN FORWARDING AGENCY

Shipper  
IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL: 075-622-5090  
FAX: 075-622-5098

S/O No.  
YOKMBA-560

B/L No.  
NYKS182080838



**NYK LINE**  
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee  
AJJAB AUTOZ LTD  
PO BOX 35536-00200 NAIROBI  
KENYA  
+254 72027 3358

**BILL OF LADING**  
**(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party  
**SAME AS CONSIGNEE**

Pre-Carrier Vessel Voy. No. From  
Ocean Vessel Voy. No. 109 Port of Loading  
**GRACEFUL LEADER YOKOHAMA, JAPAN**

Port of Discharge To  
**MOMBASA, KENYA** \*Final Destination (for the Merchant's reference only)  
**BFT CFS**

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units; Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED MOTOR CARS 2015 MAZDA ATENZA WAGON GJEFW-200349 PE-20651472 HS CODE:8703.23 480X184X148 UNIT  "FREIGHT PREPAID"	1,460	13.071
<b>TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY OR UNITS (IN WORDS)</b>				

<b>FREIGHT &amp; CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"</b>	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

ICS B/L	Ex. Rate	Prepaid at <b>KOBE, JAPAN</b>	Payable at	Place of B(s)/L Issue <b>KOBE, JAPAN</b>	Dated <b>11 MAY 2022</b>
	0	Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L <b>THREE (3)</b>	<b>NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier</b>	

(JSA STANDARD FORM B) \*See Article 24 (TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

**YCS CO., LTD.**  
**AS AGENT FOR CARRIER**



Declared Value \_\_\_\_\_

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)



**KENYA BUREAU OF STANDARDS**



Certificate no.

**QISJ/KIS-RWI-280660**

Date of Issue

**13, April, 2022**

**CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS**  
**KS1515:2000**

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to confirm to the requirements of KS1515:2000

**INSPECTION INFORMATION**

Country of Supply

**JAPAN**

Inspection Center

**KISARAZU**

Inspection Date

**12, April, 2022**

**INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS**

Make

**MAZDA**

Model

**DBA-GJEFW**

Chassis/VIN Number

**GJEFW-200349**

Engine Number/Model

**PE - 20651472**

Engine Capacity(c.c Rating)

**1990 cc**

Year of Manufacture

**-**

Year of First Registration

**2015/05**

Inspected Mileage (Odometer Reading)

**219511 km**

**Remarks:**

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

**CERTIFICATE EXPIRATION DATE**

**11, July, 2022**

**QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN**

Authorized Signatory:

# 輸出予定届出証明書 / Export Certificate

番号 00483  
整理番号 3211803992346213

自動車登録番号 / Registration No. 登録年月日 / Registration Date 初度登録年月 / First Reg. Date 車台番号 / Maker's serial number

仙台 399 ね 4621 車名 / Trademark of the maker of the vehicle 令和 3 年 11 月 29 日 平成 27 年 5 月 5 日 GJEFW-200349 原動機の型式 / Engine Model

所有者の氏名又は名称 佐藤 挑夢 [301]DBA-GJEFW PE

所有者の住所 宮城県仙台市青葉区台原3丁目13-7-2 [04001 0643]

使用者の氏名又は名称 佐藤 挑夢

使用者の住所 宮城県仙台市青葉区台原3丁目13-7-2

使用の本拠の位置 仙台市青葉区台原3丁目13-7-2

自動車の種別 乗用車

燃料の種別 ガソリン

型式指定番号 17434

類別区分番号 0101

長さ 480cm

幅 184cm

高さ 148cm

前軸重 860kg

前々軸重 1460kg

前々後軸重 1735kg

後前軸重 600kg

後後軸重 600kg

輸出予定日 (証明書の有効期間満了日) 令和 4 年 6 月 7 日

輸出予定届出者 IBC JAPAN 株式会社

輸出先 東京都府中市伏見区中島 64 [114256]

申請年月日 令和 3 年 12 月 8 日

申請先 京都府庁 支局

走行距離計表示値 / Mileage



令和 3 年 12 月 8 日

Director-General of the District Transport Bureau or  
Director of the District Transport Branch of the District Transport Bureau,  
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長



裏面もご覧下さい。

No. 00483

## EXPORT CERTIFICATE

License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number
SENDAI 399 NE 4621	November, 29, 2021	May, 2015	GJEPFW-200349
Name		Model	
MAZDA [ 301 ]		DBA-GJEPFW PE	
Last owner's name IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA			
Above address KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64			
Last user's name *****			
Above address *****			
Above location *****			
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle
MEDIUM	Passenger	PRIVATE	STATION WAGON
Displacement or output/power	Fuel	Type No.	Code no.
1.99 L kw	PETROL	17434	0101
EXPIRY DATE	June, 7, 2022		
REMARK:	[ KYOTO ]		

December, 8, 2021  
 KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO  
 We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
 Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition